

Vous êtes invités à venir inspecter nos nouveaux rayons de vêtements d'automne et d'hiver. Styles impeccables. Prix raisonnables.

Wm SUGARMAN

LE COURRIER DE L'OUEST

Le plus grand et le meilleur assortiment de vêtements d'automne et d'hiver, pour hommes, est dès à présent prêt à être soumis à votre examen.

Nous sollicitons votre clientèle

Wm SUGARMAN

VOLUME IV.

EDMONTON, JEUDI, 9 SEPTEMBRE, 1909.

NUMERO 49

NOUVELLES REGIONALES

LEGAL

La construction de notre école est commencée et les travaux sont poussés activement. Les classes devront ouvrir vers le 1er octobre. M. E. Lemire est le contracteur.

Les travaux de la récolte avancent rapidement, favorisés qu'ils sont par la température idéale dont nous jouissons. Le rendement sera, selon toute apparence, de 40 pour cent supérieur à ce lui de l'an dernier ; les dernières gelées qui ont sévi ailleurs ne nous ayant pas touchés ici.

M. P. Provost, notre populaire maréchal-ferrant, vient de faire construire une spacieuse forge, l'ancienne étant devenue insuffisante pour accommoder le nombre toujours croissant de ses clients.

Il est rumeur que M. P. Monaghan qui nous avait quitté pour Morinville va nous revenir bientôt.

Félicitations à M. et Mme Provost, à l'occasion de la naissance d'un gros garçon.

M. Gauthier récemment arrivé de la Province 1, Québec vient d'acheter au prix de \$2,500 comptant la ferme de M. Fortin

Nous avons le regret d'apprendre la mort d'une jeune fille de 16 ans, Mademoiselle Emma Lanolette, enlevée à l'affection des siens après une longue maladie. Nos sincères condoléances à la famille éprouvée.

LA CALMETTE

Le temps superbe dont nous jouissons a permis d'engranger une magnifique récolte, de foin. La moisson a largement rémunéré aussi, les laboureurs des fermiers. Tous se déclarent satisfaits.

Les travaux de la voie du chemin de fer se poursuivent. La nouvelle que la ligne se dirigera vers la Rivière la Paix, a causé un grand intérêt dans la région. Etant donnée sa nouvelle direction, elle prend une plus grande importance.

CHAUVIN

L'appel que nous, faisons récemment, dans le "Courrier de l'Ouest," en faveur de notre nouveau centre canalo-français, paraît avoir été largement entendu.

En effet, depuis quelque temps, chaque jour nous voyons arriver des compatriotes qui viennent dans l'espérance de trouver d'excellentes terres de prairie.

Leur attente n'est jamais déçue, et grâce au dévouement de M. St Pierre, pour placer chacun des nouveaux arrivants au mieux des desirs, tous se déclarent grandement satisfaits du futur lieu de leur résidence.

Plusieurs de nos compatriotes de la Rivière-qui-Barre projettent de venir s'établir chez nous, ce sont MM. Poirer, père et fils, qui ont pris six homesteads et préemptions, Delphis O'Brien qui a acheté un homestead ; Elgi Gagnon, Bélanger, et J. O. N. Legault.

Ce dernier a pris un superbe homestead à 1 mille et demi de notre station.

M. J. N. Legault, au cours de son voyage à travers la prairie, de Lloydminster à Chauvin, a vu de merveilleux champs de blé, que les cultivateurs missionnaires dans les meilleures conditions possibles.

Nous espérons onstruire une école au printemps prochain qui tiendra lieu de chapelle, pour les débuts de notre paroisse.

Nous rappelons, à nouveau, à tous nos lecteurs désireux de prendre un excellent homestead dans l'Ouest, qu'ils feraient une excellente chose, en allant visiter Chauvin avant d'arrêter leur choix sur des terrains quelconques.

Ils trouveront ici des compatriotes heureux de leur sort et fiers de leur souhaiter la bienvenue, et qui feront tout en leur pouvoir pour leur faciliter l'établissement le plus désirable.

OUELLETVILLE

GLEICHEN

Voilà bien longtemps que votre correspondant garde le silence, est-ce à dire que tout dort dans notre district ? Certes non !

M. Aurèle Marcell et son épouse Alexina Gibeau, le 26 dernier, ont présenté au baptême, un enfant qui a reçu les noms de Marie-Claire-Aurèle-Gabrielle.

Le Parrain était M. Siméon Gibeau et la Marraine Mme Corinne Gagné, son épouse. Cette enfant est la première née à Ouelletville.

M. Louis Simonin a commencé à bâtir sur sa terre entre Cluny et Ouelletville. Sur une terre louée par lui, M. Simonin a fini la moisson, au dire des experts, ces cent arpents de belle avoine, rendront 7000 minots, soit 70 minots à l'arpent. Bel encouragement pour la première année.

D'ailleurs dans notre district tous les grains sont mûris et la coupe à peu près finie, inutile d'ajouter que nous n'avons pas eu de gelée et la récolte est excellente.

M. A. Bienvenu qui s'était établi d'abord à Cluny a acheté à Ouelletville et a commencé une jolie résidence sur le plus beau site de sa nouvelle ferme.

Son voisin, M. Beauvillain, s'occupe à faire ses foins, tout en bâtissant lui aussi. Un peu plus loin, M. E. Dechêne, des Trois-Rivières a déjà plus de 100 tonnes de foin en meule. Ce monsieur, très judicieusement, veut profiter du prix rémunérateur payé cette année pour le foin, et veut faire une première récolte, sans avoir semé ; ensuite il s'occupera de sa maison et sa famille sera ici pour l'hiver.

Lors de notre dernière tournée en campagne, il nous a fait plaisir de voir se faire les semailles sur les fermes nouvelles de MM. Girard, Gilbert et Belley. Ces messieurs auront ensemble près de 700 acres de terre en blé d'automne, le reste de leur ferme sera enssemencée en avoine au printemps. En tout, plus de 2000 acres de terre ont été cassés cet été dans la colonie.

Notons encore MM. Duquette et Gariépy qui sont venus dernièrement choisir leur lot dans la colonie, ils hésitaient d'abord, mais la vue des splendides champs qui nous entourent les ont décidés.

Mme Merrill, de Montréal, voudrait s'établir de l'automne près du terrain de l'église, et s'il n'était trop tard, elle bâtirait de suite. Nous avons reçu la visite d'autres nombreux visiteurs qui tous se déclarent enchantés, la plupart nous arriveront de bonne heure le printemps prochain.

Aussitôt que l'emplacement sera choisi, d'une manière définitive, les catholiques de Gleichen se bâtiront une église, la population, ici a considérablement augmenté, et tous se sont montrés prêts à faire leur possible pour retenir le prêtre au milieu d'eux.

(Extrait de "The Albertan of Calgary.")—25 août 1909.

Quand j'ai visité Gleichen la semaine dernière, la Société d'Agriculture avait son exposition annuelle, et nulle part, dans la province, je n'ai vu de meilleurs produits, soit en grain ou en

gerbe, soit en animaux, soit aussi en végétaux et jardinages. Presque tous les produits, m'a-t-on dit étaient le résultat de l'arrosage artificiel.

Une visite à l'exposition de Gleichen cette année aurait certainement causé une surprise à tous ceux qui ont toujours considéré cette partie de l'Alberta comme un pays aride, propre à l'élevage seulement. Quand j'ai demandé d'autres informations au sujet de la qualité du grain, voici ce qui m'a été répondu : "N'oubliez pas le fait que l'an dernier, le grain cultivé en Alberta a eu le premier prix à l'exposition des grains à Chicago, et que le blé qui a remporté le premier prix en Alberta a été récolté sur la ferme de M. I. Buckley, à deux milles nord de Gleichen, 4 milles exacts de Ouelletville.

La seule avoine classée No. 1, sur le marché de Winnipeg en 1907, avait été récoltée dans le district de Gleichen. Et M. J. McEvan dont la ferme touche au village, a eu une moyenne de 97 minots d'orge à l'acre. De plus, si vous voulez une autre preuve de la supériorité du district de Gleichen, allez seulement faire un tour de voiture en dehors, et jugez par vous-même l'état de la récolte. J'ai suivi ce dernier conseil, et le développement de l'agriculture, la condition de la récolte ont été pour moi toute une révélation. Je n'eus jamais pu croire qu'une telle transformation se fut opérée en l'espace de deux ou trois ans.

Cher lecteur, à vous aussi, je dirai, venez faire un tour dans notre district, à cette époque de l'année, ce que vous verrez sera pour vous, toute une révélation, et si votre capital vous le permet nous nous décideriez facilement à vous établir parmi nous ; pour quoi ce district si plein d'avenir serait-il réservé seulement aux américains et aux étrangers.

Déjà, quelques-uns ont suivi ce conseil d'ami et ils en sont tous satisfaits, mais nous ne sommes pas assez nombreux, bientôt, d'ailleurs, les inconvénients des commencements vont disparaître, dès cet automne nous aurons une église à Gleichen, et dès le printemps prochain, au centre de Ouelletville, une autre sera nécessaire et se bâtira très probablement, puis les gens de Cluny à leur tour réclameront la leur, et ainsi de suite. Ainsi, hâtons-nous les choses vont vite en Alberta.

VEGREVILLE

Un mariage

Lundi dernier a été célébré le mariage de Mademoiselle Joséphine McDermott avec M. J. A. Dostaler, tous deux de Vegreville.

La bénédiction nuptiale leur fut donnée par le R. P. J. A. Bernier, qui prononça également le sermon.

Madame Spellman, sœur de la mariée, lui servait de témoin, e. M. J. A. Lessard, d'Edmonton, remplissait ces mêmes fonctions auprès du marié.

Madame Charlebois recevait les invités.

Il y eut de très bonne musique. Le R. P. John Garnier, joua d'orgue la Marche Nuptiale, et interpréta, en anglais et en français, des cantiques de circonstance.

L'assistance était tout intime. La mariée qui fut conduite à l'autel par son père, portait une jolie robe empire, en satin ducesse, garnie de dentelle en point d'Irlande, et d'une guirlande de rose crème.

Le déjeuner fut servi chez Madame Spellman, et aussitôt après les époux prenaient le train pour Banff, où ils passeront quelques jours.

Nos meilleurs souhaits de bonheur.

Grande vente de toutes les marchandises, au dessous du prix coûtant, cette semaine chez GARIEPY & LESSARD.

DECOUVERTE DU POLE NORD

Les dépêches nous annoncent une nouvelle extraordinaire, qui — si elle est confirmée — assignera à l'année 1909 une place exceptionnelle dans l'histoire des voyages et des découvertes.

Le Pôle Nord aurait été atteint par le navigateur américain Cook, qui aurait fait flotter durant deux jours, le drapeau étoilé, au point où s'entrecroisent tous les méridiens, et où il n'est plus de points cardinaux, le sud se trouvant dans toutes les directions.

Voici la brève dépêche qui a apporté l'étonnante nouvelle au monde :

Copenhague. — Le Dr. Cook, l'explorateur américain, a atteint le pôle nord le 21 avril 1908, suivant un télégramme reçu ici au bureau des colonies. Le télégramme était daté de Lerwick, aux îles Shetland. Le Dr Cook est à bord du vapeur du gouvernement

danois, "Hansgede" qui passa Lerwick, à midi aujourd'hui, en route pour le Danemark.

Le télégramme se lit comme suit : "Nous avons à bord le voyageur américain, Dr Cook, qui a atteint le Pôle Nord le 21 avril 1908. Le Dr Cook arriva à Upernavik, (le poste danois le plus au nord du Groënland, sur une île de la côte ouest,) en Mai 1909, du cap York qui est situé à la partie nord-ouest du Groënland, sur la baie de Baffin. Les Esquimaux du Cap York confirment le récit du Dr Cook."

Cette nouvelle a rencontré chez les navigateurs et les savants un certain scepticisme.

Il n'est cependant aucune impossibilité à ce que la nouvelle soit de la plus grande authenticité.

S'il en est ainsi le Dr Cook — un nom prédestiné — acquerra dans l'histoire une gloire unique, que fera plus brillante encore la longue liste des expéditions polaires, qui durant deux siècles ont échoué dans la suprême tentative.

LORD STRATHCONA A EDMONTON

L'arrivée de Lord Strathcona, lundi soir, à la gare de Strathcona, et sa réception dans Edmonton, ont revêtu facilement un caractère d'ovation enthousiaste, qui semble devoir être l'accueil le plus chaleureux que la population des deux villes jumelles aient encore réservé à l'un de ses plus distingués visiteurs.

Bien avant que le train spécial, qui amenait le Haut Com-

missaire canadien, eut été signalé, une foule considérable était massée aux abords de la gare de Strathcona, qui présentait un magnifique coup d'œil, avec sa profusion de drapeaux et de décoration lumineuse.

Au moment où Lord Strathcona descendit de son wagon spécial, il fut salué par des applaudissements et des acclamations sans fin des milliers de personnes,



LORD STRATHCONA

venues pour lui prouver la respectueuse admiration et la reconnaissance que la population de l'Ouest, toute entière, conserve à l'égard de celui qui fit tant pour les progrès actuels du pays.

L'auguste visiteur fut accueilli par les personnalités les plus marquantes de la province, parmi lesquelles nous citeront : l'hon. M. Rutherford ; l'hon. C. W. Cross ; l'hon. W. T. Finlay ; l'hon. Sénateur Roy, les maires d'Edmonton et de Strathcona, le Dr Tory, de l'Université, John McDougall, M.P.P., etc.

Après les compliments de bienvenue, lord Strathcona passa en revue sa garde d'honneur, fournie par l'escadron "B" des Chasseurs à cheval d'Alberta, puis, d'un pas ferme, qui décelait, chez ce vieillard de 83 ans, une étonnante souplesse, lord Strathcona gagna sa voiture, tandis que les acclamations redoublaient sur son passage.

Durant tout le trajet, depuis Strathcona jusqu'à la résidence du lieutenant-gouverneur, la foule très compacte, qui bordait les rues, fit une ovation chaleureuse au distingué visiteur ; on peut certes, avancer sans exagération, que jamais encore les échos de la

Saskatchewan n'avaient retenti d'acclamations aussi unanimes.

La journée du lendemain fut répartie entre Strathcona et Edmonton qui réclamaient avec un égal enthousiasme la présence du noble Lord.

Durant la matinée lord Strathcona visita la ville qui s'honore de porter son nom ; on le conduisit dans les principaux endroits, et notamment aux terrains de l'Université, institution qui parut l'intéresser grandement.

Après le déjeuner offert par le conseil de Strathcona, Lord Strathcona revint à la résidence du gouverneur, où le programme de la journée comportait une réception publique des habitants de la capitale.

Dans les jardins, superbement décorés, plusieurs centaines de personnes attendaient le retour du Haut Commissaire canadien. Durant deux heures, celui-ci fut cordialement tout à tous et tout à chacun, serrant les mains qui se tendaient vers lui, remerciant, ayant pour tous un mot aimable, très manifestement ému de cette chaleureuse sympathie qu'il sentait si vibrante et si sincère.

Dès que la réception eut pris fin, notre hôte distingué dut se

LES FETES JUBILAIRES A ST-ALBERT

Aujourd'hui, la ville de St-Albert et tout le diocèse de l'Alberta sont en liesse, pour célébrer deux fêtes jubilaires bien remarquables.

Il y a cinquante ans, les Soeurs Grises de Montréal, envoyaient vers l'Ouest canadien, quelques soeurs missionnaires, pour aider les missionnaires Oblats à évangéliser les populations indiennes et métis. Ceux qui ont été té-

moins du zèle infatigable de ces bonnes Soeurs, et de l'oeuvre admirable qu'elles ont accomplie, comprennent combien ce témoignage, qui leur est donné aujourd'hui, est bien mérité.

Le même jour, nous célébrons, à St-Albert, les noces de diamant du Révérend Père Lacombe.

Ce prêtre vénérable, qui a toujours été à la peine, chaque



R. P. LACOMBE, O.M.I.

fois qu'il s'est agi de faire le bien, se trouve encore une fois à l'honneur.

Toutes les institutions de charité, de l'Ouest canadien, doivent au Révérend Père Lacombe une grande dette de reconnaissance.

A l'âge de 90 ans, quand il devrait prendre un repos bien mérité, entraîné par son grand désir de faire le bien, il s'est imposé une tâche ardue, mais une oeuvre admirable : la fondation d'un lieu de refuge pour les vieillards pauvres et invalides, et pour les enfants orphelins. Le succès a encore une fois couronné ses efforts, et il a déjà jeté les fondations d'un asile qui sera, dans l'Ouest, un des nombreux monuments de son zèle et de sa bonté.

Le "Courrier de l'Ouest" profite de cette occasion si impressionnante, pour offrir, aux Révérendes Soeurs Grises de tout l'Ouest canadien et au Révérend Père Lacombe, l'expression, la plus sincère, de la grande admiration que nous avons tous pour leur oeuvre admirable.

LA REDACTION

rendre encore à l'Opera house, où le maire devait lui présenter l'adresse des citoyens.

Une assistance nombreuse était présente à cette dernière solennité publique.

L'adresse lue par le maire Lec, exprimait les sentiments de la foule présente, dans un langage très élevé ; nous regrettons que le manque d'espace ne nous permette de donner une traduction de cette très éloquente adresse.

Lord Strathcona répondit par quelques mots de remerciement qui décelaient une profonde émotion.

Après le dîner, qui eut lieu à l'habitation du lieutenant-gouverneur, notre hôte distingué repartit pour l'Est, par la voie du C.N.R.

RECEPTION DU R. P. LACOMBE A L'ECOLE SEPARÉE.

A l'occasion de son jubilé, célébré avec pompe, hier, à St-Albert, le R. P. Lacombe était, vendredi dernier, le héros d'une réception, empreinte de la plus respectueuse affection, par les élèves de l'Ecole Séparée.

A son arrivée, vers 2 heures de l'après midi, le vénérable missionnaire fut accueilli par les commissaires, tandis que les cadets, sous le commandement du sergent Leblanc, présentaient les armes.

Le jubilaire fut alors conduit dans la grande salle des fêtes, où les élèves, réunis au nombre de trois cents, entonnèrent un chœur de bienvenue.

Puis les petits Canadiens français, une trentaine environ, chantèrent une sorte d'épique, retraçant à la mode indienne, les principaux faits de la longue carrière du vaillant missionnaire.

Une adresse en français, présentée par Mlle Rosie Kelly, petite-nièce du jubilaire, fut alors lue à celui-ci, qui y répondit, avec une grande émotion, par quelques mots décelant sa grande affection pour les jeunes.

M. Picard demanda ensuite aux enfants de bien conserver le souvenir du Père Lacombe, et de ses 60 années d'apostolat dans l'Ouest.

Après avoir passé en revue, le bataillon des cadets, dont l'attitude impeccable sous les armes faisait grand honneur aux instituteurs, le vénérable Père Lacombe se retira, en témoignant toute sa surprise et son bonheur qu'une telle école catholique fut installée sur les lieux, où soixante années auparavant, il n'avait vu qu'un simple poste de traite : le Fort des Prairies.

LE CHEMIN DE FER DE LA BAIE D'HUDSON.

Prince Albert, 7.—M. James McDougall, qui faisait partie d'une équipe d'arpenteurs, chargée de délimiter le tracé du chemin de fer de la baie d'Hudson, vient de revenir ici.

J'ai pu obtenir pour le "Courrier" d'intéressantes informations sur la future route du blé de l'Ouest.

La voie entre le Pas et Fort Churchill, m'a dit M. McDougall, sera relativement facile à construire.

Le tracé entier—600 milles— a été arpenté, et sauf le long des 80 milles qui sépare le Pas de Moose Lake, les ingénieurs ne trouveront pas grande difficulté, ni ne seront contraints à des travaux coûteux.

Aux alentours de Fort Churchill il y a d'importantes forêts de pins et d'épinettes, et sur les bords de la Little River, le gravier, nécessaire aux travaux, sera trouvé en quantité considérable.

M. McDougall déclare qu'au bord de la baie il y a sept mois d'hiver, et quoi que le froid fut intense, les arpenteurs ne durent interrompre leurs travaux que durant trois jours.

Le rapport des arpenteurs sera mis à l'étude dans quelques temps, et il n'y aurait rien d'impossible à ce que les travaux préliminaires soient commencés dans un court délai.

. . AVOCATS . .

LUCIEN DUBUC M.A.

AVOCAT et NOTAIRE

Avocat de la Banque D'Hochelaga
Argent à prêter sur propriétés de ville et sur fermes

BUREAU : Norwood Block
EDMONTON

P. O. Box 1875. Tel. 1381

E. B. EDWARDS, K.C.
LOUIS MADORE, B.A., B.C.L.

EDWARDS & MADORE

AVOCATS et NOTAIRES

Membres du Barreau des provinces de
Québec, Ontario, Alberta et Saskatchewan.

{ Edmonton : Edifice Norwood,
{ Morinville : Edifice Gouin.

Téléphone : 555.
Adr. Télégr. : "Edwards-Edmonton."

E. T. BISHOP C. A. GRANT
E. E. DELAVAUT

Bishop, Grant & Delavault

AVOCATS et NOTAIRES

Avocats de la Banque Molson
Bureau : 132 Jasper Est Téléphone 1912
vis-à-vis Gariepy & Lessard

ARGENT A PRÊTER

OMER ST-GERMAIN

AVOCAT ET NOTAIRE

MORINVILLE, ALTA.
Boite B. P. 20. Téléphone 5

G. A. LE REW,

Notaire, etc.

TERRES A VENDRE
dans la fameuse paroisse de
VONDA, SASKATCHEWAN.

H. W. Blaylock B.C.L. P. J. Bergeron, B.C.L.

BLAYLOCK & BERGERON

AVOCATS et NOTAIRES

Calgary, Alberta.

. . MEDECINS . .

Dr R. B. WELLS

Elève des Hôpitaux de Londres, New
York et Chicago

Spécialité pour les maladies des yeux
des oreilles, du nez et de la gorge.

Bureau : Edifice Norwood
Heures de consultations : 10 a.m. à 1 p.m.
2 p.m. à 5 p.m. 7 p.m. à 8 p.m.

Examen des yeux pour choix de lu-
nettes.

Dr J. P. McCormick, M.D. C.M.

HOMÉOPATHE

Gradué du Collège Médical de Hohenmann et
de l'hôpital de Chicago en homéopathie, du
Collège Homéopathique des médecins et chirur-
giens de Montréal et de l'Université de Kingston
en médecine.

Bureaux : 110 AVE JASPER O. Phone 2410

J. B. COTE

Notaire Public

LEGAL P. O.
Argent à prêter
Achat et vente de terre

F. X. BOILEAU

Notaire public

Bureaux à Brossard et à Duvernay (Alta.)
M. F. X. Boileau donnera des volontiers
tous renseignements concernant les homologues
ou les terres à vendre de sa région.
Ou n'aura pour tout paiement qu'à inclure
un timbre pour réponse dans chaque lettre de
demande d'information

. . INGENIEURS . .

COTE & SMITH

Arpenteurs de terrain, emplacement de villes, limites à bois
et mines. Estimations fournies sur le rendement et
la qualité du charbon

Tirail 1807 Office : Criswell Bldg.
Phones 1560 & 1279 EDMONTON, ALTA.

KIMPE & HEATHCOTT,

ARPENTEURS et INGENIEURS CIVILS

113 Ave Jasper
Tel. 127

Boite B. P. 1487
Edifice — CRÉDIT-FONCIER

ARCHITECTES

E. C. Hopkins F.A.I.C. Q.A.A. R.A.A.
Architecte

Autrefois de Montréal et Québec
Eglises, Autels, Couvents, Ecoles.

Edmund Wright
Ingénieur de Structure

Autrefois assistant architecte du diocèse
de Leeds, Angleterre.

Office : 132 Avenue Jasper
EDMONTON

A. M. CALDERON

Architecte

Fellow de l'Institut d'Architecture du Canada
Membre de l'Association d'Architectes
d'Alberta

342 Ave. Jasper Est Edmonton
Expérience en Angleterre, aux Etats-
Unis et dans Ontario

BARNES & GIBBS

Architectes licenciés

R. Percy Barnes, F.A.I.C. A.A.A.
C. Lionel Gibbs, M.S.A., A.A.A.

141, Ave Jasper, Edmonton Tel. 1301

JAMES HENDERSON

Membre de l'Institut Royal des

Architectes Britanniques
Architecte licencié pour l'Alberta

42 Ave Jasper Ouest, Crystall Block

LES CONTRACTEURS

Font nos prix pour nos matériaux de
construction

Ciment, plâtre, portes, chassis,
papier, etc.

Gorman, Clancy & Grindley
Edmonton : Calgary : Nelson

. PHARMACIES .

Pharmacie

Laval

130, AVE JASPER
EDMONTON

T. E. GAGNER

PHARMACIEN

AGENTS DEMANDES
Voulez-vous faire de \$5.00 à
\$10.00 par jour.

Ecrivez à The Pion Clothes
Dryer Mfg Co., Edmonton.

Hotels et Restaurants

HOTEL YALE

PLAN EUROPÉEN
Chambres avec Bains
Prix de \$1.00 à \$3.00 par Jour

CAFE OUVERT JOUR ET NUIT
Lunch pour les hommes d'affaires
de midi à 3 heures
Prix 50 cents

Chaque dimanche
DINER SPECIAL
de 5 heures 30 à 9 heures
Prix 75 cents

Propriétaires :
A. YORK et C. J. ROBERT

Gerants C. J. ROBERT Tel. 1331

Richelieu Hotel

J. N. Pomerleau, Prop

Pension : \$1.50 et \$2.00
Pension à la semaine : \$7.00

PRIX MODERES

QUEEN'S HOTEL

Ave. Jasper est
L'hotel le plus ancien et le mieux
connu d'Edmonton

Quartiers généraux des Canadiens-
français

B. HETU, propriétaire Tel. 1616

CAFÉ PARISIEN

Changement de propriétaire
P. BORLE

Comme par le passé le Café Parisien
continuera à donner à sa clientèle la sa-
tisfaction la plus complète.

246 Avenue Jasper Ouest (en face du
Théâtre Dominion).

Buvez

HARTLEY'S

le vieux "pop" au
gingembre

Vendu
partout

CAMPBELL et OTTEWELL

MINOTIERS et MANUFACTURIERS des
FARINES DE BLE DUR DES MARQUES
SUIVANTES :

White Rose (Fancy Patent) Peacemaker (Fancy Patent)
Strong Bakers et Golden Harvest

Crème de blé et farine de blé entier
En vente chez tous les épiciers et marchands de farines

Minoteries à Edmonton, Alta. Téléphone 1542

Comptables et Courtiers

THE NAMAYO TRADING CO.

353, Avenue Namayo
Nous vendons plusieurs machines à
coudre RAYMOND et DAVIS, à des
prix grandement réduits.

La meilleure offre de la ville.

SNOW FLAKE LAUNDRY

Tel. 116
Vous pouvez laisser votre linge à
l'Hotel Richelieu, notre voiture le
prendra et le retournera.

REPARATIONS DE CHAUSSURES.

F. Slime, "The Northampton House"
confection et réparation de bottines et
de souliers.

36 Avenue McDougall sud, en face le
Grand View Hotel.

Tout ordre promptement exécuté.
Travail de première classe fait sur
commande; réparations difficiles et de
chaises de caoutchouc, une spécialité.

Téléphone 1528 622 Première rue
WESTERN CARTAGE CO.

Transport de meubles, pianos, coffres-
forts et marchandises de toutes sortes
par des hommes compétents et respon-
sables. Livraison à domicile de colis d'ex-
press.

W. A. Léonard J. M. Henry

H. A. CLEGG,

ENCADEUR ET BOURREUR

617, deuxième rue—voisin du patinoir
EDMONTON

ECURIES IMPERIALES

Service jour et nuit
TEL. 1505

L. J. A. Lambert 620, 5e rue

MADAME MEADOWS

Spécialiste pour la vue
131 Avenue Jasper Ouest
Chambre 4, 2e étage

EDMONTON
Heures d'office : 9 à 6 hrs ; Same-
di soir de 7 à 9 hrs.

"WILSON LIMITED"

Importateurs de Vins et Liqueurs de choix. L'assortiment le plus
complet à l'Ouest de Montréal.

Liqueurs Françaises, Allemandes, Espagnoles. CHAMPAGNE
GOLD LACK "BRUT" (1898)

Le plus célèbre cru qu'il y ait eu depuis la fameuse année 1884

Demandez nos prix.

"WILSON LIMITED"

256 Ave Jasper ouest Téléphone 1416

CAMPBELL et OTTEWELL

MINOTIERS et MANUFACTURIERS des
FARINES DE BLE DUR DES MARQUES
SUIVANTES :

White Rose (Fancy Patent) Peacemaker (Fancy Patent)
Strong Bakers et Golden Harvest

Crème de blé et farine de blé entier
En vente chez tous les épiciers et marchands de farines

Minoteries à Edmonton, Alta. Téléphone 1542

PHOTOGRAPHES

C. M. BURK

PHOTOGRAPHE

308, Avenue Jasper Est
Vis-à-vis l'Ave. Queen

P. M. CASTOR

Photographe

156 JASPER AVENUE, EAST

. . SPORT . .

The Edmonton Sporting Goods Depot
Simpson & Von Haast

Armes, munitions, et articles de sport.
Fusils réparés. Les commandes venant
de la campagne reçoivent une
attention spéciale.

283 Ave. Jasper est : : : Edmonton

. . MODES . .

Aux Dames

Notre vente à réduction de chapeaux du-
rera jusqu'au premier juillet.

Nous avons actuellement en magasin des
articles de premier ordre, dont quelques-uns
sont des plus récentes nouveautés, que nous
laissons à moitié prix.

Nous ne nous en allons au
TORONTO MILLINERY STORE
durant les deux prochaines semaines. 115 Ave.
Jasper, à côté des magasins de la Bala d'Hudson

MRS. FERRIER

THE FASHION, 277 Ave. Jasper est

annonce une petite surprise

Les chapeaux les plus élégants, les ma-
tières les plus coquettes, les corsets P.C. les plus
hygiéniques, les jupes les plus distinguées, tout
cela se vend avec un grand rabais. Les dames
et les demoiselles sont cordialement invitées
de profiter de cet énorme sacrifice.

CAFE HURRY

310, ave Jasper est En face la Banque Northern Crown

OUVERT JOUR ET NUIT REPAS A LA CARTE

VENEZ ESSAYER NOTRE DINER
QUOTIDIEN A 25 CENTS : : :

C'est le repas le plus délicieux pour ce prix en ville

IL N'Y A PAS UNE FENTE

dans les seaux ou baquets faits de

"EDDYS FIBREWARE"

Chaque article est solide, résistant de longue
durée sans un cercle ni une jointure.

Et vous obtiendrez de grands avantages en
insistant pour avoir la marque "EDDY."

Vendus toujours et partout en Canada.

Demandez les Allumettes de Eddy

EDMONTON OPERA HOUSE

TELEPHONE 1843

TROUPE JEANNE RUSSELL

Changement de programme deux fois par semaine

Cette troupe théâtrale dont la réputation est solidement établie à
Edmonton donnera, durant son engagement, les meilleurs productions
de son répertoire. Jeudi, Vendredi et Samedi de cette semaine :

"NORTHERN LIGHTS"

Prix populaires 15c. 25c. 35c. et 50c.

BREWSTER & WOLFE

Naturalistes et fourreurs

Le meilleur travail possible du genre.
Têtes de gibiers, oiseaux, poissons, peaux tannées et
empaillées.

Fournitures brutes achetées comptant.

Venez voir notre travail, prix modérés.

632, Deuxième Rue, Edmonton, Alta.

The PION CLOTHES DRYER Mfg. Co.

manufacture ce qu'il y a de plus moderne en fait

SECHOIRS A LINGE

Familles, Hotels, Blanderies, etc., devraient s'en procurer.

Donnez vos commandes le plus tôt possible,
car la demande est grande

Adressez : THE PION CLOTHES DRYER Mfg. Co.
Phone 2510 30 McDUGALL AVENUE

CITY ELECTRIC COMPANY

24 Avenue Jasper est

Toute chose en rapport avec l'électricité.

Cette maison est la plus importante du genre

FEUILLETON DU COURRIER DE L'OUEST

Châteaux de Cartes

No. 22

(Suite)

Ma tante sanglotait toujours.
Brélu insistait :

"Ghislaïne... ne pouvez-vous
rien ?... ne trouvez-vous aucun
moyen ? cherchez bien..."

J'eus enfin un bon mouve-
ment, je me mis debout et sautai
au cou de la pauvre femme :

"Ma tante, je ne savais plus ce
que je disais !..."

L'effet fut immédiat, un sou-
rire attendri apparut au travers
des larmes de ma tante. Brélu
s'émoussait aussi, il prisait, é-
ternuait, se mouchoit pour dissi-
muler. Enfin il demanda, pour
faire diversion :

"Chère madame... chère et
excellente madame d'Abbon, afin
de nous remettre de toutes ces é-
motions vous seriez mille fois ai-
mable de nous offrir un peu de
vos bonnes liqueurs de ménage...
si toniques... si fortifiantes..."

Ma tante m'embrassait, elle
cessa, quitta son fauteuil, agita
ses écus, ouvrit un placard, en tira
trois petits verres et une mysté-
rieuse bouteille, dont le col s'é-
lançait fièrement d'une large éti-
quette de papier blanc lui fai-
sant collerette.

"Je bois, déclara Brélu, au re-
tour à de meilleurs sentiments
de ce Bertrand !..."

...Ne me parlez plus de lui...

ni de personne ! criai-je avec vio-
lence.

...S'il ne veut pas se marier, à
qui la marierai-je ? qui viendra
la chercher dans ce coin perdu...
si loin de tout ! gémis désespé-
ment ma tante.

—C'est le cas d'en déferer à
la Vierge du loup ! lança mali-
cieusement Brélu, faisant allu-
sion aux mystérieux pouvoirs que
l'on attribuait à la Vierge.

—Cela jamais, docteur, jamais !
déclara ma tante avec feu, j'ai-
merais mieux voir Ghislaïne à
tout jamais vouée au célibat,
vieillesse à l'Oasis...

—Madame, madame, vous au-
riez tort de condamner ainsi cette
pauvre petite enfant... et ce se-
rait bien dommage !..."

VIII

Et de savoir que Bertrand ne
voulait pas se marier me fit trou-
ver plus grise et plus morne ma
vie ; plus que jamais je la com-
paraux à ces jours brumeux où
dans le ciel uniformément gris,
pas un rayon ne peut, ne doit pa-
raître.

J'étais hantée de vagues tris-
tesces. Je vivais avec l'impres-
sion que je manquais je ne sais
quel joyeux coq, et que je res-
tais seule, attardée, alors que
d'autres, les autres, allaient de

l'avant, le rire aux lèvres, le
cœur en joie.

"Ah ! monsieur. Bertrand...
monsieur Bertrand..." me di-
sais-je les dents serrées ; et, com-
me je pouvais dire aussi : "mon-
sieur Luc... monsieur Luc !..."

s'ensuivait qu'au point de vue
des sentiments, je croyais que
tout pour moi n'était que ruines ;
alors, montée sur ces ruines,
grandie à mes propres yeux de
leur hauteur même, je lançai des
tirades violentes sur le genre hu-
main en général, et les hommes
en particulier.

Girofle seule était là pour
m'entendre.

Quelqu'un a dit qu'on fait soi-
même sa vie. Si cela est vrai,
mon Dieu, que je faisais donc la
mienne désagréable !

Depuis que Bertrand ne vou-
lait plus se marier, voilà qu'il
s'imposait à ma pensée comme un
hôte indiscret qui prend beau-
coup de place, trop de place. Ah !
que je lui en voulais de toute la
place qu'il prenait ! Et quelle
belle vengeance je lui tenais en
réserve, pour si jamais je le revo-
lais, ce que je ne mettais à sou-
haïter de toute mon âme ! D'a-
bord je le faisais changer d'avis,
cela immédiatement... ah ! ah !
monsieur Bertrand ! Je le recom-
mandais avec l'idée du mariage,
puis... servante, monsieur ! je
me débrouais avec une révérence,
le laissant se débattre avec ses i-
dées nouvelles et ses regrets. Car
il en aurait bien alors tous... oui
tous... Non ! on ne ment pas
quand on a ce regard clair et franc !

Et je l'esquissais par avance,
cette révérence. Je la voulais pro-
fonde, coquette, propre à déses-
pérer... tout en charmant une
dernière fois !

Pourtant, parfois—quelle in-
séquence !—au beau milieu de
ma révérence je m'arrêtai, me
demandant pourquoi tant de fa-
çons, pourquoi tant de peines ?
Si je pouvais convertir Bertrand
au mariage, eh bien ! ne vau-
drait-il pas mieux en profiter ?



Coin Feminin

CHRONIQUE

Moi, j'aime la note bien française, que donne au triomphe de son mari, la présence de cette vaillante Madame Blériot.

Vous avez lu, que, très crânement, elle a suivi du pont du contre-torpilleur, le vol audacieux, presque insensé de son mari.

Cela prouve, en plus, d'une confiance sans borne, une solidité de nerfs qu'on refuse souvent aux Françaises, surtout à l'étranger. Les minutes angoissantes que cette femme a vécues, il est plus facile de se les imaginer qu'il de les décrire.

Ajoutez à l'anxiété de voir s'abattre dans les flots, l'oiseau monstrueux, les folles poussées d'orgueil qui devaient succéder, dans son cerveau, aux craintes déprimantes d'un échec.

Etre la collaboratrice morale d'un rêve, devant la réalisation duquel l'univers devait s'incliner, quelle responsabilité ! Quels mots trouver d'avance, là, en proie à toutes les inquiétudes, pour panser les déchirements d'un déboire, relever le courage, protéger, peut-être, celui qu'on nomme son cher grand homme contre les railleries des jaloux ?

Par bonheur, ce fut un triomphe. Aussi quelle rencontre ! Sans souci du "Kant" anglais, Mme Blériot plante deux bons baisers—à la française—sur les joues du "cher grand homme" aussi fier de la crânerie de sa femme que de sa folle envolée.

L'aviateur voulut que le nom de sa compagne se mêlât au sien dans cette journée victorieuse. Comme on lui demandait s'il recommencerait sa tentative : "J'ai promis à ma femme, dit-il de ne tenter qu'une fois la chance. C'est à elle de décider..."

Et gentiment, Mme Blériot, répondit en souriant,

—Certainement mon mari donnera encore de la gloire à la France. Mais cette fois je l'ai-

compagnerai dans son vol... Je fus trop inquiète sur ce pont de navire...

L'on comprit cette collaboration admirable.

Toutes les fêtes que la France donna à son héros, vit réunis Monsieur et Madame Blériot et tous les orateurs surent trouver de délicates paroles pour exalter celle qui fut la confidente.

L'un d'eux, le Préfet de la Seine, fut particulièrement bien inspiré quand il dit :

"Madame, il est de tradition, en notre terre de France, que le nom et la main de la femme, viennent projeter sur tous actes héroïques et chevaleresques une note de douce poésie.

La courageuse audace de M. Blériot en a trouvé en vous l'expression.

Qui sait même si, comme dans un tournoi antique, vous n'avez pas inspiré sa vaillance !

Daignez donc, à votre tour, agréer nos hommages."

L'exploit de Blériot, admiré du monde entier, nous rend fiers de notre sang français. N'avez-vous pas l'impression que la crânerie de sa femme, une Française, fait courir des chansons dans les veines ?...

MAGALI

A PROPOS DE LA PETITION DES FEMMES D'ALBERTA

Chère Madame,

Vous comprenez, chère Madame, que nous étions trop directement intéressées à cette loi, pour céder à ces raisons. Si ces personnes qui nous conseillaient ainsi avaient vu leur mère dépouillée, comme nous avons vu la nôtre, tout probable qu'elles auraient changé d'avis.

C'est pourquoi, mes sœurs et moi, nous avons tenu à vous conter l'histoire de notre vieille mère, pour vous encourager, ainsi que

la Canadienne-Française qui a pris cette initiative, à persévérer dans cette démarche jusqu'à ce que nous ayons obtenu satisfaction.

Vous pouvez publier cette partie de notre lettre. Il est bon que l'on sache qu'il y a eu des victimes de cette loi et qu'on ne dise pas que notre demande est inutile.

TROIS SOEURS.

Amie Magali,
Je n'aurais jamais cru que les lois de l'Ouest canadien soient aussi incomplètes.

Si l'on reconnaît qu'un pays est civilisé à la façon dont la

res qui se dévouent sans cesse pour leur famille et le bien du pays.

J'ai seulement 39 ans, et je suis ruinée de santé, d'avoir travaillé sur la terre comme un homme. Je suis indignée d'appréhender qu'un conseil de gens qui ne m'aiment pas, pourrait me laisser, un jour, sans pain.

Excusez mon écriture, il y a si longtemps que je n'ai touché à la plume.

MAD. J. T.

Si vous m'envoyez des feuilles de pétition, je les ferai remplir.

Ma chère Magali,
Je ne savais pas qu'il était permis au mari de disposer, sans contrôle, de tous les biens. Je

Le sang des Roses

La brise est chaude comme une haleine de femme.
Le vent passionné palpite et porté d'une âme
De soleil violent, et d'arômes légers
Qu'il prit dans les jardins, les champs et les vergers.
Juin, qui sommeille aux cœurs encor fermés des roses,
Embaume doucement aux lilas blancs et roses.
L'ardent Printemps prépare une fête à l'été.
Riches d'herbe et de fleurs, de grâce et de beauté,
Pour le retour du dieu magnifique, les routes
D'innombrables couleurs étincelleront toutes,
Et le vent chantera dans les églises vertes,
Par la Nature même harmonisés, des vers !
Le cœur s'ouvre à la vie et rappelle ses rêves.
L'épanouissement en corolles des rêves
Ranime les anciens desirs et les espoirs :
Astres éteints ressuscitant au fond des soirs !
L'azur n'est plus qu'un ciel, il est dans l'âme douce.
Avec tous les ruisseaux, avec toutes les mousses.
Avec tout le soleil et tous les papillons,
Les bois et leur fraîcheur, les nuits et leurs rayons !
Gloire à Juin qui sur l'âme et la terre flamboie,
Et dont le sang subtil dans les roses rougeole !

ALBERT LOZFAU

femme est traitée, on peut se demander si nous ne sommes pas dans le barbarisme !

Il nous faut justice. Et ce n'est pas seulement un morceau de pain qu'il faut demander, mais autant que la loi nous donne en province de Québec.

Si la justice est de donner à chacun ce qui lui appartient, il n'y a personne de plus digne que la femme et les enfants. Les enfants de cultivateurs gagnent très jeune leur nourriture, et le peu d'instruction qu'on leur donne ne coûte pas cher. N'est-il pas juste aussi de rendre justice, aux mé-

m'empresse de me joindre à la Canadienne-française qui fait circuler une pétition pour enlever ce droit à l'homme. C'est à nous à sauvegarder notre avenir et celui de nos enfants. Une mauvaise suggestion est si vite donnée à un lit de mort. Si je mourrais la première, je voudrais pouvoir donner la moitié de ce que je possédais en commun, avec mon mari, pour faire donner l'instruction à mes enfants. Trop souvent, les hommes se remarient et les enfants de la première femme sont abandonnés sans éducation. Ce n'est pas

FABRIQUÉ AU CANADA



juste.

Je suis contente de voir une canadienne à la tête de cette pétition et je vous remercie, ma chère Magali, d'aider aux Canadiennes avec tant de cœur.

MAD. FR. X. D.

Machère Magali,

Mettez vite ma protestation auprès de celles des lectrices de votre joli "Coin." Je ne doute pas que nous aurons raison au Parlement Provincial. Nos députés canadiens-français qui connaissent bien la situation des femmes de l'Ouest et quel mal elles doivent se donner pour aider leur mari, ne manqueront pas de se faire l'avocat de notre cause.

Ne trouvez-vous pas que ce serait un joli premier succès pour eux ? Et quelles chaudes partissances, ils vont se faire s'ils veulent nous aider !

Sur cet espoir, je vous prie de recevoir mes remerciements pour vous et pour la Canadienne-française qui recueille les signatures.

UNE PIONNIERE

PETIT COURRIER

En attendant.—C'est très gentil à vous de me confier le grand bonheur espéré. Je vous souhaite d'en jouir autant que vous le méritez. Dites bien que je suis très sensible à cette charitable appréciation ; elle me donne plus

de force pour réclamer de temps à autre une courte apparition au "Coin."

J'ignore complètement le cérémonial d'usage. Autour de vous, vous trouverez certainement quelqu'un pour vous renseigner. Au revoir, petite amie, soyez très, très heureuse.

Angevine.—Votre lettre et la réponse se sont croisées en chemin. Je ne vous permets pas de douter de mon intérêt affectueux, amie de chez nous. Il faut toujours compter sur un retard quelconque ; vous savez que les moyens de communications ne sont ni rapides, ni faciles.

Vous aurez trouvé ces deux adresses dans la réponse de la semaine dernière.

Je vous redis encore combien est grande ma sympathie et quels vœux je forme pour l'amélioration de votre situation. Votre voisine est très gentille et je vous remercie de m'avoir transmis sa commission.

Trois Soeurs.—Merci de cette bonne lettre. Vous avez fait preuve de largeur d'esprit en ne tenant aucun compte de ces raisons timorées. Il ne s'agit pas du tout d'un mouvement féministe, mais d'une réclamation très juste et dont la nécessité m'est prouvée chaque semaine par le grand nombre de lettres que je reçois à ce sujet.

Il est beaucoup de femmes en Alberta qui se croyaient favorisées par la même loi de Québec, et ce fut pour toutes une révélation.

Toutes les bonnes joies que vous donnez à votre chère vieille maman, vous seront remises un jour. Je publie, en vous remerciant, la partie de la lettre que vous permettez. Bonnes amitiés.

Mme J. F.—Je vous félicite de vous intéresser à la juste cause que nous avons entreprise de mener à bien,—si toutes les femmes d'Alberta veulent nous prêter leur concours.

Je demande des feuilles de pétitions et vous en enverrai dès que vous m'aurez donné une adresse postale. Merci pour votre sympathique encouragement.

Mme P.—Je n'ai point d'adresse exacte pour vous écrire. Voulez-vous m'adresser des feuilles de pétition portant le texte de la requête. Vous m'obligerez beau-

coup en me permettant de répondre aux nombreuses demandes qui me viennent.

Trouvez ici, chère Madame, l'expression de la reconnaissance que mérite votre initiative. Au plaisir de vous lire bientôt.

Mme F. X. D.—Votre adhésion est reçue avec plaisir. J'ai vu la première liste, et puis vous assurer que tous les noms que me citez, sont en tête. La requête a rencontré beaucoup de faveur près des dames anglaises. Il sera tenu compte de votre réclamation.

Jeune-Vieille.—Le pseudo choisi est libre ; j'espère qu'il deviendra familier dans nos colonnes.

Votre lettre intéressante m'a beaucoup plu par tous les détails qu'elle me donne de vous. Votre intention de vous instruire de plus en plus est très louable.

Combien cela vous aidera à arranger votre vie ainsi que vous le désirez et sans le secours de quiconque.

Je ne sais pas où peut se trouver le coin enchanteur que vous me décrivez, mais je suis heureuse qu'il vous soit agréable d'y vivre.

Pour ce qui en est du secret confié, je ne puis vous faire de promesse d'avance.

Je m'engage seulement à vous dire très franchement mon opinion.

Est-ce cela que vous désirez ? Et quelque soit la réponse nous demeurerons de bonnes amies, n'est-ce pas ?

Le pseudonyme seul suffit.

Au revoir et croyez à mon affectueuse sympathie.

Gertrude.—Je reçois le petit mot alarmé. Rassurez-vous. Tout est en bonne voie de guérison et serait déjà terminé s'il n'y avait pas un si grand plaisir à se faire gâter ! Vous savez quel est le synonyme d'égoïsme ?

Mme D. C. ; Une lectrice ; Canadienne-Française ; Mme Géo T. ; Une Maman ; Pionnière ; Mme Malvina S.—Je vous remercie pour vos sympathiques encouragements et me rends à votre désir.

MAGALI

LA CALMETTE P.O.
Alta.

GRANDE VENTE DE PIANOS DE 1er ORDRE A L'OCCASION DE NOTRE DEMENAGEMENT

Occasion sans précédent pour les acheteurs avisés

Notre déménagement, le 1er octobre, dans l'édifice Alberta, 423 Avenue Jasper Ouest, où nous ouvrirons de spacieux magasins, avec un assortiment entièrement nouveau de pianos, à rendu nécessaire la vente de tous les instruments dont nous disposons actuellement.

Pour faciliter cette vente, nous avons inauguré une échelle de réductions de prix, qui est sans exemple dans l'histoire commerciale de l'Ouest ; ces réductions s'appliquent à tous nos instruments sans distinction.

Escomptes importants sur nos prix réguliers, lesquels sont toujours très au-dessous des prix ordinaires des marchands et des agents à la commission. Les bas prix sont un grand secours pour le livret d'épargne. Les termes faciles rendent le paiement aisé. La qualité garantie, assure la satisfaction. Toutes ces raisons qui se trouvent réunies dans notre vente assurent le succès de notre maison ; et font qu'un grand nombre de familles peuvent songer à acquérir un piano.

Nous conservons notre réputation avec un soin jaloux et nos clients sont assurés que nous ne cherchons point à les tromper en leur écoulant des pianos de seconde main.

Les réductions importantes consenties sur notre assortiment, font qu'en de nombreux cas, le prix de vente se trouve très inférieur au prix de revient à la manufacture, et notre assortiment comporte les meilleurs pianos et orgues du monde : AUTONALA, le roi des joueurs mécaniques de piano ; NEW ART BELL, le piano aux tons doux, LACHNER, BACHMAN, GOETZMAN, et autres marques de réputation mondiale.

Nous avons un assortiment important en orgues, depuis \$25.

Chaque instrument que nous vendons est amplement garanti par les manufacturiers et par notre compagnie. Ces deux garanties équivalent à une garantie du gouvernement. Le prix d'achat est toujours remboursé intégralement quand l'instrument vendu ne donne pas satisfaction.

Si vous avez l'intention d'acheter un piano durant les cinq prochaines années, ne manquez pas cette occasion.

Nos nouvelles manières de faire les affaires sont en dehors de l'ordinaire. Nous possédons nos marchandises et opérons sur une large échelle.

Quand on le désire des facilités de paiement peuvent être fournies et la plus grande courtoisie est réservée à chacun, dans notre magasin, qu'il vienne pour acheter ou non.

Les ordres par la poste sont sollicités, la plus grande attention présidera au choix d'un instrument pour nos clients du dehors.

Satisfaction pour eux est absolument garantie.

THE MASTERS PIANO CO.

236 Avenue Jasper, Edmonton, Alta.

APRES LE 1er OCTOBRE BLOC ALBERTA 423 AVENUE JASPER, OUEST

LE COURRIER DE L'OUEST

Fondé en 1905
Publié à Edmonton, Canada, par la Compagnie de Publication du Courrier de l'Ouest, Limitée. Bureaux et ateliers, 654 deuxième rue. Tel. 1675.

ABONNEMENTS:—Edmonton, livraison à domicile, \$1.50 par an; Canada, \$1.00 par an; Etats-Unis, \$1.50; Europe, \$2.00. L'abonnement est invariablement payable d'avance.

Toute irrégularité dans la réception du journal, doit être rapportée au bureau.

Les demandes de changement d'adresse doivent être accompagnées de la somme de cinq cents et de l'ancienne adresse. Adressez toute communication au: Courrier de l'Ouest, Tiroir 50, Edmonton, Canada.



JEUDI, 9 SEPTEMBRE, 1909.

La route de l'Ouest

Le C.P.R. l'adapte aux besoins du trafic

Chaque automne, la moisson remet d'actualité la question des différentes routes à blé, offertes à l'Ouest canadien.

Tandis que les journaux de l'Est s'évertuent à vanter les avantages des différentes voies de transport intéressant leur région, les journaux de l'Ouest examinent, tour à tour, les avantages réciproques des routes du Pacifique et de la baie d'Hudson.

En dépit des arguments les plus convaincants, en faveur de l'exportation par l'Est, il est indéniable que parmi la presse de l'Ouest, la perspective de la route du Pacifique sourit étrangement aux journaux d'Alberta et de Colombie Britannique, tandis que ceux de Saskatchewan, et de la moitié ouest du Manitoba, accordent sans détour leurs sympathies au chemin de fer de la baie d'Hudson, dont ils réclament la construction, sans délai, avec une belle énergie.

Comme dernier fait pratique, relativement à la route du Pacifique, les journaux de Vancouver signalent, avec une évidente satisfaction, qu'un contrat vient d'être donné par le C. P. R. pour l'édification, dans ce dernier port, d'élevateurs, propres à l'ensilage et au chargement du grain sur les navires.

Les partisans les plus enthousiastes de l'exportation par l'Ouest, s'attendent à ce que l'annonce même de ces améliorations donnent un renouveau d'intérêt et de popularité aux résolutions adoptées l'hiver dernier, à la convention, des exportateurs de grain et des fermiers, tenue à Calgary.

Sans prévoir aussi loin, on peut néanmoins souhaiter fermement que cette information soit fondée, car elle permettrait enfin de faire une expérience d'exportation qui renseignerait avec précision sur les avantages "réels" de la nouvelle route.

Jusqu'à présent, en effet, et malgré que le C. P. R. ait réduit considérablement les taux de transport pour le grain expédié, de n'importe quel point d'Alberta, à Vancouver, il n'y a pas eu encore, à proprement parler, d'envoi susceptible de classer Vancouver comme port régulier d'exportation vers l'Europe.

Les journaux de Colombie Britannique, donnent pour cause à cette inertie de trafic, le manque d'outillage nécessaire, pour répondre aux besoins d'une exportation importante.

L'argument est puissant, et peut être difficilement réfuté.

L'établissement, annoncé, d'élevateurs comblera cette lacune, et fournira l'exemple d'une précieuse leçon.

lantique et sur les grands lacs. Il a fait construire des canonnières, dépensé de 1885 à 1907 environ 16 millions de francs, et le budget actuel de sa marine atteint déjà 100,000 livres sterling. On se tromperait en supposant que les derniers débats du Parlement canadien sur la question navale furent simplement le contre-coup de la panique anglaise. La motion qui fut discutée en mars avait été déposée dès le mois de janvier, c'est-à-dire plus d'un mois avant le fameux discours de M. MacKenna. Avant de venir en aide à l'Angleterre, le Parlement canadien songeait avant tout à réaliser un projet ancien : celui de créer une marine canadienne.

En présence de ces volontés arrêtées, il était inévitable que l'Amirauté allât de concession en concession.

Une récente tentative, faite dans le but de faire lever l'embargo, qui pèse en Angleterre sur le bétail canadien vient d'échouer aussi lamentablement que toutes les précédentes.

M. Asquith a donné pour raison que la restriction sur l'importation des bestiaux en Angleterre s'appliquait non seulement au Canada, mais au monde tout entier. Il reconnaît volontiers que le bétail canadien est tout à fait sain, mais, aux Etats Unis, on constate fréquemment des maladies épidémiques parmi les troupeaux, et comme la frontière qui sépare les Etats Unis est longue et ne peut être surveillée efficacement, des bestiaux contaminés peuvent être expédiés pour l'Angleterre, en passant par le Canada.

Il ne nous reste plus qu'à nous résigner à une maintenance du statu quo.

Une leçon précieuse est cependant à tirer de cette dernière tentative, c'est que le gouvernement fédéral doit s'occuper inlassablement de conclure des traités de commerce, avec les autres pays d'Europe, mieux disposés en notre faveur.

Un groupe d'hommes, dont le projet a les sympathies du peuple canadien tout entier, a décidé d'élever un monument commémoratif de la reconnaissance du Canada à Sir Wilfrid Laurier, durant le vivant du grand homme d'Etat.

Ce monument serait placé à St-Lin, paroisse natale du premier ministre.

Sur le socle on inscrirait ces mots :

"Laissez moi finir mon oeuvre."

Les organisateurs, déjà formés en comité, voudraient que toutes les provinces contribuent à cette oeuvre nationale.

Le manque de main-d'oeuvre pour les moissons manitoïennes, et sa répartition déficiente menace de causer de sérieux dommages aux fermiers.

Alors que la semaine dernière on attendait 8000 hommes, il en est venu 500...

Rélatant ce fait la "Patrie" suggère que les fermiers, au lieu de compter sur une main-d'oeuvre occasionnelle, feraient mieux de conserver, durant toute l'année, un ou deux ouvriers agricoles ; ils éviteraient ainsi les inconvénients d'une pénurie absolue de main-d'oeuvre au moment si critique des moissons.

Notre confrère nous semble oublier qu'il y a bien peu de fermiers, au Manitoba, où l'on n'ait pas un "engagé," ou deux, d'un bout de l'année à l'autre, et que cette main-d'oeuvre suffisante en temps ordinaire, est absolument insignifiante lorsqu'il s'agit de moissonner des champs de 500 acres, et plus, de grain.

La solution satisfaisante du problème n'est certainement pas dans la suggestion de notre confrère.

Le vicomte Lascelles, aide de camp de Lord Grey, ayant tué une chèvre de montagne, et des chevreuils en temps prohibé, s'est vu infligé une amende de \$275, par un garde-chasse de Colombie Britannique.

Le garde se rendit à l'appartement du vicomte qui avoua avoir tué le gibier en question, et envoya les têtes chez un naturaliste pour être montées.

Il offrit le maximum de l'amende, qui fut accepté, de plus on confisqua les têtes de gibier.

Le garde avait également l'intention de poursuivre Lord Grey, mais il ne put prouver que celui-ci eut tué quoi que ce soit.

Ce garde a donné aux membres du parti vice-royal une belle leçon.

Depuis quelques mois, plusieurs livres ont été publiés en France sur le Canada, traitant soit d'économie sociale ou d'impressions de voyage. Le dernier en date est "Le Canada économique au vingtième siècle" par M. Maurice Dewavrin.

Depuis un certain temps, on cherche un peu de tous côtés à déterminer la situation économique des divers pays ; c'est une tâche difficile et complexe, que M. Dewavrin a entrepris avec succès pour le Canada. L'auteur montre dans son ouvrage, comment vit un peuple à qui sourit l'avenir.

Après de courts et utiles aperçus, historiques et géographiques, une indication nécessaire de l'organisation économique et administrative, M. Maurice Dewavrin a, dans l'oeuvre intéressante qu'il a et la satisfaction de constituer, assemblée des détails précis et importants sur la population, l'agriculture et la propriété rurale, les cultures (cultures de céréales et culture intensive), l'élevage et ses dérivés, les industries extractives, l'industrie manufacturière, la main-d'oeuvre et la question ouvrière, la banque et le crédit, les voies de communications, le commerce extérieur, la politique commerciale et l'avenir économique du Canada.

Continuant la série de ses articles sur "ce que sera le Canada en 1950" l'édition canadienne du "Collier's" publie un article sur l'Alberta, où l'hon. Rutherford développe une vision de notre province dans 40 ans.

Il la classe, tout d'abord, comme "le choix du panier" parmi les autres provinces canadiennes.

En 1850, l'Alberta était pratiquement inhabité ; en 1900

elle avait une population de 70,000 habitants; province en 1905, elle a, aujourd'hui, une population de 300,000 âmes.

Aucun magazine n'a encore publié une série d'articles aussi intéressants, pour le peuple canadien, que cette histoire de l'avenir des provinces écrite par les premiers-ministres et les lieutenants gouverneurs.

LES LOIS D'ALBERTA

Plusieurs lecteurs nous ont écrit dernièrement pour que nous leur fassions faire l'expédition, nous-même des lois, traduites en français de la province d'Alberta. Nous nous chargerons volontiers de ce service envers les fermiers de langue française des districts n'étant pas représentés par un député canadien-français. Les autres pourront s'adresser à leur député.

Nous rappelons encore à nos lecteurs, l'importance qu'il y a pour eux à se procurer les lois traduites en français. Outre leur intérêt de connaître les ordonnances de la province, ils prouveront leur attention à la chose publique.

Ils ne sauraient mieux reconnaître le beau libéralisme du gouvernement en faisant traduire ces lois en langue française.

LA VIE DE L'OUEST REPRODUITE PAR DES VUES ANIMÉES

Le temps n'est pas éloigné où, ceux qui habitent l'est du pays, pourront se rendre un compte parfait de ce qu'est la grande époque des moissons dans les immenses prairies de l'Ouest.

On verra, en effet, au moyen de vues animées, par quelles phases, passe la moisson qu'on fauche, qu'on engrange, qu'on bat, pour être ensuite dispersée sur les divers marchés du monde (Suite à la page 6)

LES nouvelles marchandises pour l'automne nous arrivent tous les jours.

Les Dames surtout sont invitées à venir visiter notre département de la confection.

Les costumes tout nouveaux qu'on y montre attirent sûrement l'attention des dames élégantes.

ACME CO. Ltd.
Seconde et Jasper

Téléphone 1639

Service d'Ambulance

ANDREWS & SONS
Entrepreneurs de Pompes funebres

Ouvert jour et nuit

524 AVENUE NAMAYO, EDMONTON

Pour vos imprimés, factures, en têtes de comptes, enveloppes, et tout autre ouvrage d'imprimerie, adressez-vous au "Courrier de l'Ouest."

La marine canadienne

Une correspondance particulière d'Angleterre, nous donne quelques informations, au sujet de la marine canadienne, qui intéresseront, sans aucun doute, grandement nos lecteurs.

Suivant notre correspondant, l'accord, intervenu entre nos députés et l'Amirauté anglaise, prévoit la construction d'une escadre, d'une dizaine d'unités, constituée en nombre égal de torpilleurs et de croiseurs.

Sans être de 1ère classe, nos croiseurs, du type du Bristol et du Boardicea, auront cependant un champ d'action assez étendu, pour qu'ils puissent être employés d'une façon efficace à la protection de nos côtes orientales et occidentales.

Les stations navales d'Esquimalt et d'Halifax seront améliorées, et l'on établira des cales sèches assez spacieuses pour donner accès à des navires de la dimension du type "dreadnought".

En ce qui concerne les équipages, ils seront d'abord constitués par des officiers et marins anglais ; mais il est à peu près certain qu'une école navale sera fondée sous peu, le gouvernement canadien n'ayant de cesse

qu'il recrute lui-même l'équipage de sa flotte.

Notre budget naval se trouverait du fait quadruplé.

Il demeure entendu que les navires canadiens seront entraînés de telle sorte qu'ils pourront à tout moment prendre place dans les escadres britanniques.

Mais notre flotte demeurera, en temps de paix, sous le contrôle exclusif du gouvernement du Dominion, et elle se joindra, en temps de guerre, à la flotte de l'Angleterre, qu'en autant que les autorités fédérales le jugeront opportun.

Notre marine sera donc vraiment nationale !...

Et maintenant la marine anglaise se trouvera-t-elle fortifiée ou affaiblie de cette combinaison ?... Le lien qui l'unira à notre marine se trouve très "élastique." Alors que la marine japonaise doit l'assister dans des circonstances prévues à l'avance, notre gouvernement ne s'engage à combiner l'action de sa flotte avec celle de la métropole que si le conflit lui paraît juste, ou s'il s'agit de la sécurité de l'Empire !

La situation est nettement définie, et ne prête pas à la moindre équivoque.

NOTES DE LA SEMAINE

Lignes extraites d'un article très loig et très documenté, publié par le "Temps," de Paris,

sur la question canadienne dans la défense navale de l'Empire :

"Depuis 1885, le gouvernement canadien s'est chargé de protéger lui-même ses pêcheries sur l'At-

STARLAND

LUNDI ET MARDI Représentation Extraordinaire

OLIVER CROMWELL

Fait historique du plus haut intérêt.

Les Miracles de Brahma

Tableau instructif des moeurs d'extrême Orient

W. JOHNSTONE WALKER & CO.

MISE EN VENTE DES MAR-
CHANDISES D'AUTOMNE.

Nous avons été très occupés durant ces jours derniers à installer nos marchandises d'automne; et nous croyons que vous serez satisfait en faisant l'examen de notre assortiment varié pour les saisons d'automne et d'hiver.

NOUVELLES ETOFFES

Nos nouveaux matériaux pour robes offre un assortiment très attrayant des dernières nouveautés en fait d'étoffes unies et à rayures, modèles 1909.

Prix chez WALKER - la verge 50c. à \$2.00

PARDESSUS D'AUTOMNE

Nos pardessus d'automne et d'hiver sont arrivés, nous serons heureux de vous les montrer à n'importe quel moment. Modèles nouveaux et variés.

CHAUSSURES D'AUTOMNE

Nous avons également des articles très désirables en chaussures d'automne, pour hommes et femmes.

VENEZ EXAMINEZ NOS MAR-
CHANDISES D'AUTOMNE.

W. JOHNSTONE WALKER & CO.

267 Ave. Jasper Est

Bois de Construction

AU PRIX DE GROS

Livrés directement de la Scierie au Client

Pour ceux qui s'intéressent dans la construction :

Nous sommes prêts à exécuter les ordres pour du bois de construction, des bardeaux, des portes, etc., par charges de chars, directement expédiées aux fermiers, constructeurs, etc., aux prix de gros, abolissant ainsi le bénéfice des détaillants.

Les charges de chars peuvent être assorties de façon à vous convenir, et peuvent contenir des bardeaux, portes, fenêtres, châssis, et toutes sortes de produits de scieries et manufactures.

Ecrire pour tous renseignements à

MARRIOTT & COMPANY

Manufacturiers

Vancouver, B.C.

THE
SOMMERVILLE HARDWARE Co.,
LIMITED.

Notre magasin peut revendiquer à bon droit le titre de quartier-général pour la fourniture de toutes espèces d'articles de quincaillerie.

Prenez note de ces réductions

Réfrigérateurs de	\$40.00 pour	\$30.00
"	50.00	39.55
"	17.00	13.85
"	17.50	14.00

PORTE ET FENETRES A MOUSTIQUEAIRE
Prix grandement réduits

POELES ET ARTICLES DE CHAUFFAGE

PREMIERE RUE

TELEPHONES 1927
2227

Charcuterie d'Edmonton

Viandes fraîches et conservées
Saucisses et saucissons

Ave. Jasper

N'oubliez pas

que nous sommes toujours prêts à vous faire connaître nos bas prix pour toutes sortes de bois de construction, lattes, bardeaux et chaque chose nécessaire pour l'édification d'une maison. Venez à nos cours examiner nos entrepôts avant de vous décider à construire. Nous croyons pouvoir vous donner satisfaction.

D. R. FRASER CO., LIMITED

201 AVENUE NAMAYO, EDMONTON
Téléphones : Cours et Bureaux 1630, Cours et Scieries 2038

Telephone 1747

La plus ancienne maison d'Alberta

JACKSON BROS.

Joalliers et Horlogers experts

303 Ave. Jasper Est.

Edmonton

Nous émetons des licences de mariages.

CHRONIQUE LOCALE

Mme E. Lambert est allée, ces jours derniers, à Winnipeg, pour rendre visite à sa sœur religieuse qui doit partir prochainement pour les missions de Chine.

M. et Mme Bertrand, propriétaires de l'Hotel Grand Union, à Athabasca Landing, sont en ville cette semaine.

Mlle Eva Benoit, de Lafond est arrivée en ville, pour continuer ses études au couvent des religieuses.

MM. Jos Lambert et E. Trudel sont partis pour St-Paul des Métis, la semaine dernière.

M. et Mme J. Tailleux, de Morinville, étaient à Edmonton cette semaine.

En ville également, la semaine dernière, M. Aug. Dupont, de Moose Lake, venu pour affaires; et MM. A. E. Gagnon et Gaudette, de Morinville.

M. Charlebois, marchand de liqueurs en gros, de Vegreville, Alta., est de passage parmi nous, en voyage d'affaires, ainsi que M. E. Brosseau, de Brosseauville.

D'EDMONTON A ATHABASCA
LANDING EN SEPT
HEURES

Où est le temps où, pour aller d'Edmonton à Athabasca Landing, il fallait une semaine de voyage, fertile en mésaventures parfois périlleuses ? ...

Quatre de nos amis, MM. P. H. Lancaster, J. M. Gillis, Thos. Lessard et W. A. Smuck, viennent de couvrir le trajet en sept heures ! ...

Il est bon d'ajouter que le voyage s'est fait en automobile.

Les hardis automobilistes, qui détiennent ainsi une sorte de record, ont été reçus chaleureusement chez nos amis du nord.

En revenant les voyageurs ont pris le temps d'examiner la région.

Ils nous sont revenus absolument ravis de ce qu'ils ont vu, depuis les champs de grain, jusqu'au prospère village du Landing.

UNE PAROISSE CATHOLIQUE
L'Immaculée Conception

Il nous a été donné ces jours derniers de concevoir ce que peuvent obtenir l'union dans l'effort et l'esprit pratique, en visitant la toute jeune paroisse située dans l'Est d'Edmonton : l'Immaculée Conception.

L'église et le couvent très moderne sont dignes de la capitale d'Alberta. Dans le sous-bassement de l'église, une salle a été aménagée pour les jeunes gens de 17 ans et plus. Outre les agréments du billard, on pourra aussi organiser dans cette salle des soupers, grâce au voisinage d'une cuisine.

Les jeunes garçons au-dessous de 17 ans n'ont point été oubliés : dans l'ancienne école des garçons se trouvent des salles qui seront bientôt pourvues d'un gymnase avec agrès très complet, etc.

Le couvent qui sera ouvert au début de la saison d'hiver, sera

Avis Spécial

A partir de lundi, le 9 août prochain, je vendrai mon assortiment complet d'épicerie, etc. au prix coûtant, pour la raison que je dois partir pour la Colombie sous peu.

A vous d'en profiter, qu'on se le dise.

THE DOMESTIC SUPPLY Co.,
par A. E. VOYER, PROP.
Coin de la 14^{ème} et Jasper.
Téléphone 2127

Pure

Pas à base d'acide carbonique

DEMANDEZ

La bière "Strathcona"

Breuvage sain et rafraichissant

En vente chez tous les principaux marchands et dans les hôtels

BUREAU PRINCIPAL :

647 PREMIERE RUE, EDMONTON

Téléphone 2310

sous la direction des Fidéles Compagnes de Jésus. Il mérite une mention toute particulière pour son ingénieuse disposition et le confort extra moderne qu'il offre aux élèves.

Les sous-sols abritent les cuisines et le réfectoire des religieuses. Au premier étage, sont les salles de classes pouvant contenir 200 enfants, et la chapelle ; au deuxième étage, les dortoirs, larges et aérés, et l'infirmerie. Le chauffage, à la vapeur est distribué dans chaque salle des quatre étages du couvent.

Dès cette année, on pourra recevoir 50 élèves—une partie seulement du couvent étant terminée—6 religieuses auront la direction des classes.

Un cours séparé de français sera donné aux pensionnaires.

Ce cours de français réclamé par les parents permettra aux élèves de connaître davantage les beautés de notre langue et par là même de la leur faire aimer.

Les travaux de maçonnerie ont été effectués par M. G. Warren ; et le contrat des aménagements intérieurs a été confié à M. G. J. Thorpe.

Le coût total du couvent sera d'environ \$25,000.

La paroisse possède également une école séparée, dont deux classes, pour les jeunes enfants sont actuellement ouvertes. C'est une magnifique construction, suivant toutes les règles d'hygiène et qui fait honneur aux catholiques de la progressive paroisse de l'Immaculée Conception.

Naissance.—Joseph-Alphonse-Albéric Ringuette, fils de M. A. Ringuette.

Parrain et marraine, M. et Mme Alphonse Lamoureux, de Lamoureux.

AVIS PUBLIC

Une session de la Cour de district sera tenue à Hardisty le vendredi, 10 septembre.

Daté à Edmonton,
le 31 août 1909.

S. B. WOOD,
Député Procureur-Général.

Instituteur canadien-français, hautement qualifié pour enseigner dans une paroisse canadienne-française, demande place.

Nous recommandons vivement cet instituteur, qui peut fournir les meilleures références anglaises et françaises.

S'adresser au "Courrier de l'Ouest."

Si vous désirez plaire à vos amis, offrez-leur une boîte de cigares LA PALMA.

Les plus jolies boîtes et les meilleurs cigares en vente.

LE STARLAND

Nous constatons avec plaisir que les programmes de ce joli théâtre comprennent des œuvres de maîtres.

Après Ruy Blas, nous avons eu cette semaine la représentation d'œuvres de Dickens, W. Scott, Goethe.

Lundi et mardi prochain on nous donnera une représentation d'Olivier Cromwell et les Miracles de Brahma.

Ces belles vues instructives font du Starland un théâtre utile à visiter.

LA VIE DE L'OUEST REPRODUITE
PAR DES VUES ANIMÉES

(Suite de la page 4)

Cette ingénieuse innovation est due à des arrangements spéciaux faits par M. H. R. Charlton, l'agent général de publication, bien connu, du Grand Tronc.

M. F. E. Butler, représentant une importante maison de cinématographie anglaise, accompagnera M. Charlton dans son voyage à travers l'Ouest.

Les scènes, que l'on photographiera seront choisies entre les plus caractéristiques, et les plus belles au point de vue de l'art.

Le spectateur pourra suivre les différentes transformations du grain de semence, jusqu'à l'élément : il verra le pionnier arriver sur la terre vierge, n'ayant encore qu'un campement précaire, il suivra les progrès de son travail de défrichement jusqu'au jour, où les épis d'or couvriront la plaine, jusqu'aux limites de l'horizon, pour tomber sous l'acier des faucheuses.

Déjà, M. Butler a pu cinématographier dix moissonneuses, à l'œuvre dans un seul champ de blé, et traînées par de puissantes machines à vapeur.

Ces vues animées ne seront pas uniquement présentées au public dans un but d'amusement, mais on en fera surtout une excellente leçon de choses, pour renseigner sur la vie de l'Ouest, et déterminer une immigration abondante de colons.

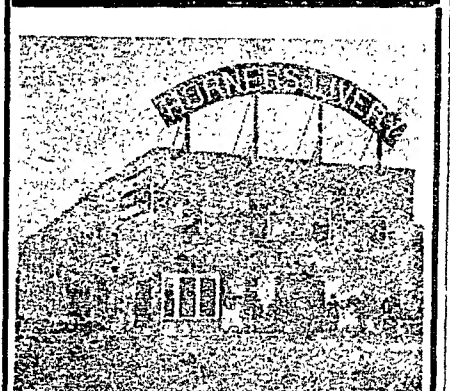
Nous applaudissons de tout cœur à cette mise à profit des dernières inventions modernes, pour répandre, au loin, la renommée de nos champs de blé.

UN GRAMOPHONE
VICTOR, neuf
pour \$5.00

et la balance en très légers versements hebdomadaires ou mensuels. Assortiment complet des disques, aiguilles, etc., etc.

Catalogues envoyés gratuitement sur demande.

MASON & RISH PIANO CO., LIMITED
136 avenue Jasper Ouest, EDMONTON



SOYEZ FIERS

de promener votre amie avec un de nos équipages. Nouvelles voitures, Chevaux de toute sûreté. Service prompt et prix raisonnables.

Ecurie de Louage Horner
rue Clara



Résumé des Règlements concernant les Homesteads du Nord-Ouest

Toute personne se trouvant le seul chef d'une famille, ou tout homme âgé de plus de dix-huit ans, peut prendre comme homestead un quart de section des terres du gouvernement dans la Manitoba, la Saskatchewan ou l'Alberta.

Le demandeur doit comparaître personnellement à l'agence ou à la sous-agence des terres du district. Une entrée de homestead peut être faite par procuration, sous certaines conditions, par le père, la mère, le fils, la fille, le frère ou la sœur du demandeur.

Devoirs.—Au moins un séjour de six mois chaque année sur le terrain et la mise en culture de celui-ci durant un terme de trois ans.

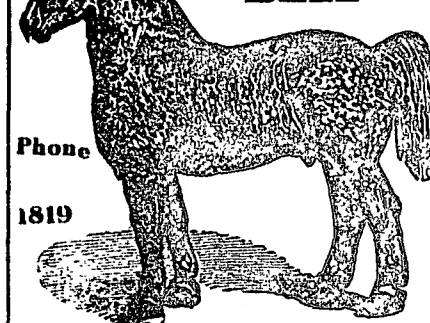
Un possesseur de homestead peut vivre dans un rayon de 9 milles de son homestead, sur une ferme de pas moins de 80 acres possédée et occupée par lui, ou possédée par son père, sa mère, son fils, sa fille, son frère ou sa sœur.

En certains districts un homestead peut prendre en préemption un homestead dans le voisinage du sien. Le prix d'achat en est de \$3.00 l'acre et les devoirs sont les suivants : résidence sur l'un ou l'autre homestead de six mois chaque année pendant six ans, à dater de l'entrée du homestead, et culture sur le homestead de préemption de 50 acres.

Un homestead qui a été utilisé son droit de homestead et ne peut acheter de homestead de préemption dans son district, peut en acheter dans certains districts aux conditions suivantes : Prix \$3.00 l'acre. Devoirs : Résidence de six mois chaque année pendant 5 ans ; culture de 50 acres et construction d'une maison d'une valeur de \$300.

W. W. CORY,
Député ministre de l'Intérieur.
N.B.—La publication non autorisée de cette annonce ne sera pas payée.

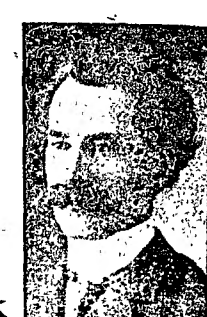
LAROSE & BELL



Edmonton Horse Exchange
Coin de la rue Rice et de l'ave. Namayo

L'endroit où vous pouvez acheter ou vendre vos chevaux.—Facilités accordées à nos acheteurs.—Les plus hauts prix sont payés pour les chevaux. Tout ce que nous vendons est garanti.

Si vous désirez avoir de prompts résultats dans l'augmentation de vos affaires, annoncez dans le COURRIER DE L'OUEST.



ENCANTEURS DES DEUX VILLES JUMELLES

340, Jasper E., Edmonton — 3 SALLES D'ENCAN — 1ère rue, E. Strathcona
Ventes à l'encan de meubles en n'importe quelle partie des deux villes où nos salles d'encan : achats pour d'un comptant en petite et grande quantité. Ventes d'animaux de ferme et marchandises de banqueroute. Nos années d'expérience nous permettent de donner satisfaction chaque fois. Attention spéciale donnée aux annonces, etc.

H. B. KLINE

Joallier, Horloger et Opticien

Emission de Licences de Mariage

43 avenue Jasper Est, Edmonton

Horloger expert

Tout travail garanti

Qualité la meilleure et les prix les plus bas

Faites-nous une visite et convainquez-vous vous-même ou téléphonez 2450

Attention spéciale donnée aux clients de langue française

Avez vous besoin d'une
faucheuse ou d'un rateau?

Si oui, permettez-nous d'attirer votre attention sur les machineries "Frost and Wood." Nous serons heureux de vous envoyer notre catalogue et nos prix sur demande, ou mieux, venez vous-même et inspectez nos outils.

"WAGONS." "DEMOCRATES." "BUGGIES."
Tout ce que nous vendons est parfait et loyal, comme qualité et comme prix

BEALS & HOER

En face le Marche Rue Rice, Edmonton

The CONNELLY, McKINLEY

COMPANY LIMITED

Embaumeurs et Entrepreneurs
de pompes funebres

—Chapelle privée et ambulance—

212 rue McDougall

Tel. 1525

"ALBERTA LUNCH COUNTER"

"ALBERTA LUNCH COUNTER" garantit le meilleur repas dans la ville, pour 25 cents, avec un service de premier ordre. Les "Short Orders" sont une spécialité de la maison. Toujours ouvert.

J. LANE, prop. 649 Première rue, Edmonton.

THE DOMESTIC SUPPLY CO.

No. 1260, Avenue Jasper Ouest

Vient justement de recevoir, un assortiment de Tabacs canadiens de choix, en paquet et à la livre tel que : Tabac Quesnel, Petit Havane, Parfum d'Italie, Sportmen ainsi que Tabacs "en rolls."

Notre choix d'Épicerie est au complet et des lignes les plus renommées.

Demandez notre "Mélasse Barbade" au gallon, connue et appréciée par sa supériorité.

PHONE No. 2127

A. E. VOYER, Gerant

Pour vos imprimés, factures, entêtes de comptes, enveloppes, et tout autres ouvrages d'imprimerie, adressez-vous au
"Courrier de l'Ouest."

BANQUE D'HOCHELAGA

F. X. ST. CHARLES,
Président

M. J. A. PRENDERGAST,
Gérant général

CAPITAL AUTORISÉ \$4,000,000 CAPITAL PAYÉ \$2,500,000 RÉSERVE \$2,150,000

DÉPÔTS CONJOINTS.—La Banque d'Hochelaga accepte des dépôts faits en commun par le mari et la femme et pouvant être retirés par l'un ou l'autre indistinctement.

Ce système de dépôts convient particulièrement aux personnes de la campagne ; le mari ou la femme pouvant gérer les affaires de banque en venant en ville.

En cas de décès de l'un des époux le survivant peut retirer les fonds immédiatement et sans frais.

Succursale d'Edmonton

ALEX. LEFORT, Gerant.